



INSTRUCTIONS · INSTRUCCIONES

FOR FIRST TIME USE: SOLAR LIGHT NEEDS TO CHARGE IN FULL SUNLIGHT FOR 8-12 HOURS WITH THE SWITCH IN THE "ON" POSITION TO ALLOW THE RECHARGEABLE BATTERIES TO REACH MAXIMUM CAPACITY.

PARA EL PRIMER USO: LA LUZ SOLAR NECESITA CARGARSE BAJO LUZ SOLAR DIRECTA POR UN PERIODO DE ENTRE 8 Y 12 HORAS CON EL INTERRUPTOR EN LA POSICIÓN "ON" (PRENDIDO) PARA PERMITIR QUE LAS BATERÍAS RECARGABLES ALCANCEN SU CAPACIDAD MÁXIMA.

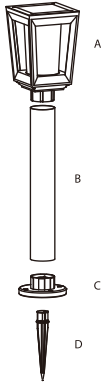
Lights with crystalline panels may have a protective film over the solar panel. THIS MUST BE REMOVED PRIOR TO USE. Lights with amorphous panels are ready to use.

Luces con paneles cristalinos pueden venir con una cubierta protectora sobre el panel solar. ESTE DEBERÁ EXTRAERSE ANTES DEL USO. Las lámparas con paneles amorfos están listas para usarse.



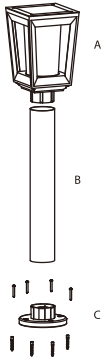
Crystalline Panel
Panel Cristalino

1.



ASSEMBLY · ENSAMBLE

2.



SOME PARTS MAY COME PRE-ASSEMBLED
ALGUNAS PARTES QUIZÁ YA PUDIERAN ESTAR ENSAMBLADAS

1. Slide (Part B) over (Part A & C). Insert ground stake (Part D) into the bottom of (Part C). Carefully insert the complete assembly into the ground where desired.

NOTE: If the ground is hard and packed, moisten the ground with water before inserting the stake to avoid breakage.

1. Deslice la (Parte B) sobre la (Parte A y C). Inserte la estaca de tierra (Parte D) en el fondo de (Parte C). Cuidadosamente inserte el montaje completo en la superficie deseada.

NOTA: Si el suelo es duro y empacado, humedezca el suelo con agua antes de insertar la estaca para evitar la rotura.

2. Slide (Part B) over (Part A & C). If the ground is hard, drill 4 small holes into the ground and insert 4 wall anchors. Then place the light on the ground and line up screws with wall anchors. Tighten screws until secure.

2. Deslice la (Parte B) sobre la (Parte A y C). Si el terreno es duro, taladre 4 pequeños agujeros en la terreno y inserte las 4 anclas para muros. Luego coloque la luminaria en la terreno y alinea los tornillos con las anclas para muros. Apriete los tornillos hasta que estén firmemente apretados.

TROUBLESHOOTING · SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

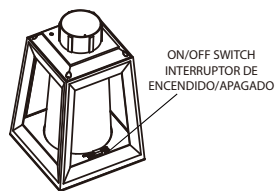
If light doesn't turn on, remove battery, wipe both ends with a clean, dry cloth and reinstall battery. Check the battery to ensure that it is making secure contact with the terminals. If this doesn't work, replace with new battery.

Si no se enciende la luz, extraiga la batería, limpie ambos extremos con un paño limpio y seco, y reinstale la batería. Revise la batería para asegurarse que estén haciendo contacto firmemente con las terminales. Si esto no funciona, reemplace la batería con una nueva.

REPLACING THE BATTERY · CAMBIANDO LA BATERÍA

Slide the power switch to the "OFF" position. Remove the screws from the part A covers using a Phillips head screwdriver. Pull up and remove battery covers. Remove old batteries and replace with two new 3.7V 2000 mAh lithium (18650) rechargeable battery. Replace the battery covers removed earlier with the screws. Slide the power switch to the "ON" position. Replace shade by twisting clockwise until secure. **For optimum performance, allow solar light to charge in direct sunlight.**

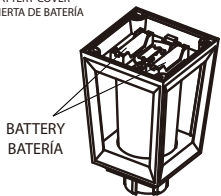
Deslice el interruptor a su posición de "OFF" (apagado). Extraiga los tornillos de la cubiertas de la batería con un destornillador Phillips. Tire hacia arriba y retire la cubiertas de la batería. Retire la baterías vieja y reemplácela con dos nuevas baterías recargables de litio (18650) de 3.7V 2000 mAh. Vuelva a colocar la tapa de la batería retiradas anteriormente con el tornillo. Deslice el interruptor a su posición de "ON" (prendido). Reemplace el tono girando en sentido horario hasta que quede seguro. **Para un rendimiento óptimo, permita que la luz solar se cargue bajo directa luz de sol.**



SCREWS
TORNILLOS



BATTERY COVER
CUBIERTA DE BATERÍA



BATTERY
BATERÍA

WARNING: Do not dispose of lithium batteries in municipal waste stream or by fire as batteries may explode. Do not open, short circuit, or mutilate batteries. Dispose of batteries in accordance with Local, State, and Federal regulations. Contains no toxic metals. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (Carbon-Zinc), or rechargeable (Nickel Cadmium or Nickel Metal Hydride) batteries.

CUIDADO: No deseches las baterías de litio en la corriente de desechos municipales o por el fuego, ya que las baterías pueden explotar. No abra, provoque cortocircuitos ni mutile las baterías. Deseche las baterías de acuerdo con los reglamentos locales, estatales y federales. No contiene metales tóxicos. No mezcle las baterías viejas con las nuevas. No mezcle las baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) ni recargables (níquel-cadmio o níquel e hidruro metálico).

For additional help and information regarding installation, contact Customer Service at 1-844-551-0680, 8am-5pm, CST Monday - Friday
Para obtener ayuda e información adicional acerca de la instalación, comuníquese con Servicio a Clientes al 1-844-551-0680 de Lunes a Viernes de 8:00 A.M. a 5:00 P.M. en el horario del centro de EE. UU.
customerservice@qx-usa.com

